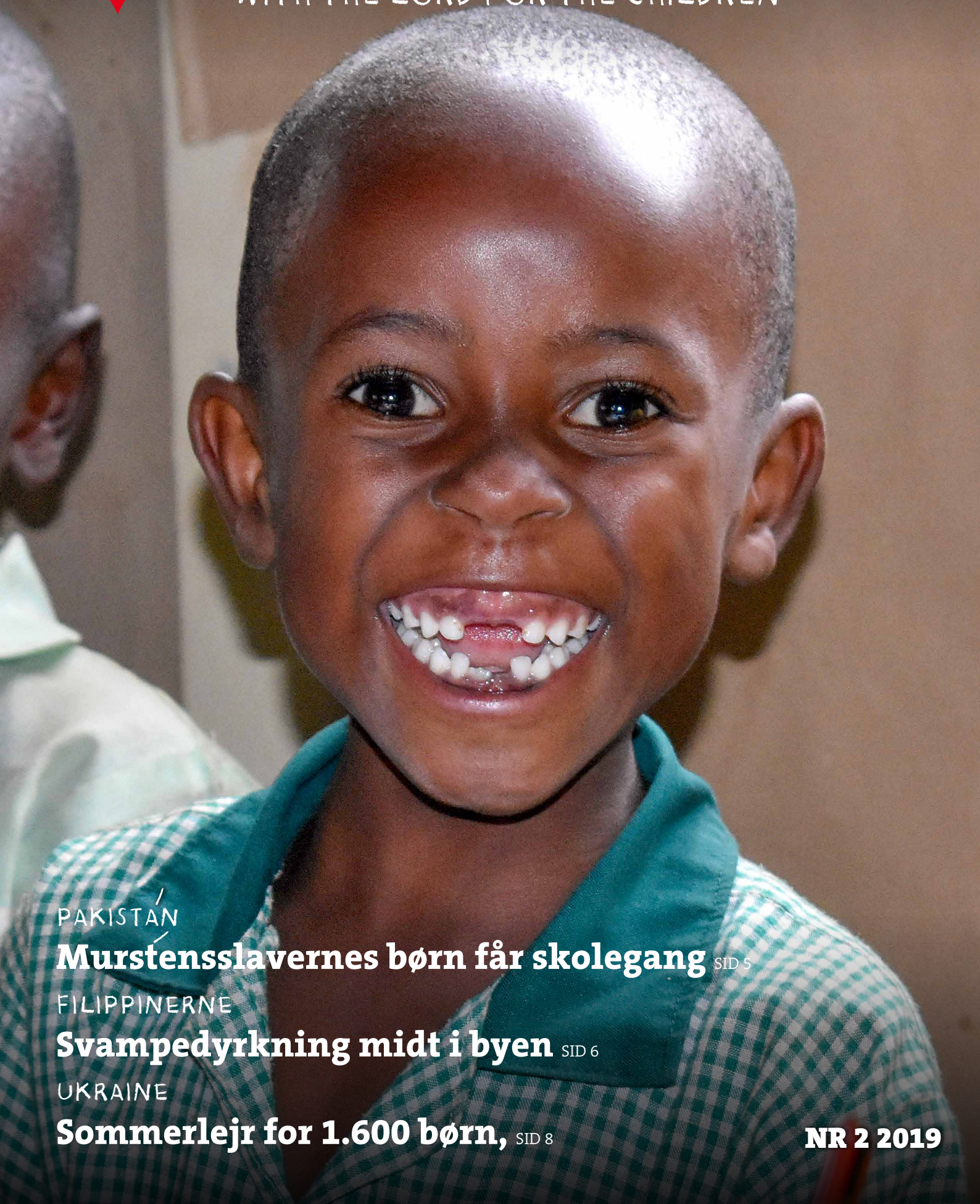




Children's Mission

WITH THE LORD FOR THE CHILDREN



PAKISTAN

Murstensslavernes børn får skolegang SID 5

FILIPPINERNE

Svampedyrkning midt i byen SID 6

UKRAINE

Sommerlejr for 1.600 børn, SID 8

NR 2 2019



Children's Mission

INDHOLD

- 3 Humanitær indsats
- 4-5 Uddannelse
- 6 Sundhed
- 7 Meningsdannelse
- 8 Samfundsudvikling og iværksætteri

DANMARK

**CHILDREN'S MISSION
SKANDINAVISK BØRNEMISSION**

POSTADRESSE:

Søvangsvej 53, 2650 Hvidovre

TELEFON: 53537304

E-MAIL: info@childrensmmission.dk

WEB: www.childrensmmission.dk

CVR-NR.: 1750 1682

BESTYRELSE

Peter Thomsen, Arne Panduro,
Bo Wallenberg

BANK:

Nordea, Søborg Afdeling

Reg. nr.: 2256

Konto nr.: 6445 550 599

MOBILEPAY: 80574

GIRO: 921-6464

FØROYAR

**SKANDINAVISKA
BARNAMISSIONIN**

POSTADRESSE:

Skandinaviska Barnamissionin,

Føroya Deild,

Reyngøta 19, FO-100 Tórshavn

E-MAIL: skandinaviskabarnamissionen@hotmail.com

Postgiro: 9870-431.047.1

Norðoya Sparikassi: 9865-101.620.7

Betri Banki: 9181-120.980.0

BankNordik: 6460-101.594.1

Suðuroyar Sparikassi: 9870-101.148.1

REDAKTØR: Eva Ruderstam
OVERSÆTTELSE FRA SVENSK:

Svend Løbner

FORM: PCG Malmø

TRYK: All-Media, Kävlinge

I er verdens lys!

Kære faddere og livreddere!

I hænderne holder du vores årsrapport for 2018. Vi har forsøgt at gøre den så overskuelig og letlæselig som muligt, så du kan få indsigt i, hvordan vi har forvaltet jeres gaver og den store tillid, som I har vist os i Children's Mission.

Som leder af Children's Mission er jeg utroligt taknemmelig for jer givere! Uden jeres gaver kunne vi ikke udrette noget som helst. Vi er helt afhængige af jer, og I er ryggraden i alt, hvad vi gør. Vi kan have nok så mange forslag til, hvordan vi kan hjælpe mennesker i nød, men hvis vi ikke havde folk som jer, der stod trofast ved vores side, ville det kun være gode idéer.

Tårer blev til smil

Nu står vi sammen her i 2019 og kan se tilbage på 2018 og glæde os over, at vores fælles hjælp har nået op mod 600.000 nødlidende mennesker. Mennesker, der har levet i mørke, kan nu se lys takket være vores fælles arbejde. Tårer er blevet til smil, håbløshed er blevet til livsglæde, fattigdom er forvandlet til et værdigt liv. Mange mennesker har set Guds kærlighed i praksis og takke Gud for at have hørt deres bønner om hjælp.

Jeg har et stort ønske om, at I givere på et eller andet tidspunkt i livet må få mulighed for at møde dem, I

hjælper, og opleve deres taknemmelighed og glædestårer! Vores fælles arbejde gør en stor forskel for de mennesker, vi hjælper.

Vi skal være lys

Når jeg tænker på jer givere, tænker jeg på et skriftsted fra Bibelen; Matthæusevangeliet kapitel 5, vers 14-16:

I er verdens lys. En by, der ligger på et bjerg, kan ikke skjules. Man tænder heller ikke et lys og sætter det under en skæppe, men i en stage, så det lyser for alle i huset. Således skal jeres lys skinne for mennesker, så de ser jeres gode gerninger og priser jeres fader, som er i himlene.

Children's Missions største opgave er at være lys i en verden dækket af mørke. Nogle gange kan man gribes af håbløshed, når udfordringerne føles overvældende og mørket næsten er uigennemtrængeligt. Men så tænker jeg altid på, at mørket ikke kan besejre lyset. Mørket må vige, når lyset tændes.

Takket være dig og vores andre givere har hundretusinder af mennesker sidste år oplevet, hvordan lyset trængte ind i deres livs mørke og forvandlede det til en solskinsdag!

Til sidst vil jeg ønske jer alle en rigtig dejlig og velsignet sommer!



Bo Wallenberg
**BO WALLENBERG
GENERALSEKRETÆR**



Humanitær indsats

Children's Mission sender jævnligt nødhjælp til Ukraine og Rumænien. Vores lokale partnere sørger for, at hjælpen når ud til dem, der virkelig har brug for den. Når der sker naturkatastrofer rundt omkring i verden, går Children's Mission også ind med nødhjælp for at hjælpe ofrene.

FILIPPINERNE

Vulkanudbrud, oversvømmelser og tyfon

I Filippinerne er det ret almindeligt med naturkatastrofer. I 2018 gik Children's Mission tre gange ind med større hjælpeindsatser til ofrene.

Den 22. januar udbrød vulkanen Mount Mayon, og 69.000 mennesker blev evakueret fra deres hjem. Mount Mayon er den mest kendte vulkan i Filippinerne, og den har haft mere end 50 udbrud i løbet af de sidste 500 år. Den ligger 330 kilometer sydøst for hovedstaden Manila.

Et hold fra Children's Mission rejste ud til evakueringslejrene for at hjælpe. De distribuerede tæpper og myggenet til 825 familier i tre lejre.

– I juli og august blev vores kvarter oversvømmet flere gange på grund af kraftig nedbør. Mange menneskers huse og ejendele blev ødelagt. I den forbindelse hjalp vi næsten 10.000 mennesker med fødevarepakker, medicin og brugt tøj, siger Eva-Mari Blomqvist fra Children's Mission i Filippinerne.

Children's Mission sørgede også for at skabe børnevenlige miljøer, hvor børnene kunne lege og have det sjovt. På

den måde reducerer man risikoen for, at børnene udvikler traumer.

I september blev det nordlige Filippinerne ramt af tyfonen Mangkhut. Huse, veje, elinstallationer og mobilmaster blev ødelagt ved de over 40 efterfølgende jordskred. 127 mennesker døde, 135.000 blev evakueret, og mange af dem så deres huse og marker blive ødelagt. 1,2 millioner mennesker boede i det erklærede katastrofeområde.

Children's Mission gik ind i det berørte område og hjalp 800 personer i to evakueringslejre.

– Vi distribuerede tæpper, sovemåtter, tallerkener, bestik, undertøj og hygiejneartikler. Det kan virke som en lille indsats for folk, der har mistet alt, hvad de ejer, men det betød meget for dem, som fik hjælp, siger Torbjörn Blomqvist.



UKRAINE

264.000 mennesker modtog hjælp i 2018

I mere end 26 år har Children's Mission arbejdet blandt udsatte mennesker i Ukraine. Millioner af mennesker er blevet hjulpet, men der er stadig nød og behov.

– Der er stadig rigtig mange fattige familier. I nogle hjem er levestandarden meget lav. Vi møder små børn, der er sultne og beskidte, og hvor forældrene ikke tager sig af dem, som de burde. Det er meget smertefuldt at se. Men vi beder til Gud for dem. Vi besøger dem igen og igen, og vi ser langsomt, hvordan Gud begynder at ændre situationen, siger lederen af Children's Mission i Ukraine, Lyudmila Lonyuk.

I 2018 modtog Children's Mission nyt og varmt tøj fra det svenske forsvar. Tøjet er blevet distribueret til patienter på hospitaler, forældreløse på børnehjem og fanger i fængsler.

– Det var en glæde at uddele tøjet. Modtagerne var så rørte og takkede Gud for den vidunderlige hjælp, de modtog, fortæller Lonyuk.

Children's Mission i Ukraine har i 2018 uddelt 204.711 kg nødhjælp og 86 tons mad til i alt 263.940 personer. Der er udleveret over 7.000 fødevarepakker, og 1.600 børn har fået en drømmesommer på lejren i Dubechno. Tuberkuloseramte børn på Zhorany-sanatoriet og børn med handicap på Dachny-rehabiliteringscentret har fået regelmæssig hjælp.

I 2018 og de første to måneder af 2019 har Children's Mission betalt for mad, behandling og medicin til 423 alvorligt syge børn på Lutsch Børnehospital og hjulpet tuberkuloseramte og psykisk syge på andre hospitaler.

– Nogle gange er det svært altid at kæmpe imod bureaukrati og korruption, men vi ved, hvem vi tjener, og vi ved, at Gud er stærkere. Vi takker Gud for alle vores givere, og vi beder om, at han vil velsigne jer, siger Lyudmila Lonyuk.





Uddannelse

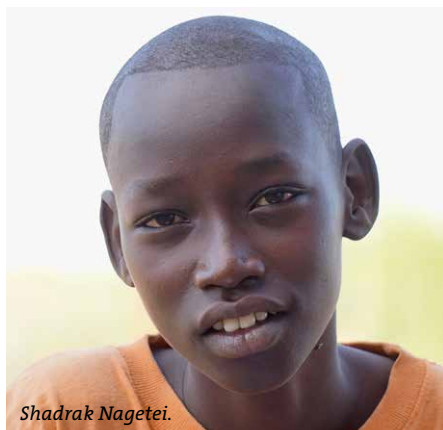
Uddannelse nøglen til at reducere fattigdom og sårbarhed. Gennem Children's Missions arbejde modtager tusindvis af børn og unge skolegang fra forskole til erhvervsuddannelse. Gennem vores partnere i forskellige lande giver vi støtte til skoleafgifter, skolemad, skole-uniformer og studiematerialer

KENYA

Hvem havde troet...

... at Shadrak Nagetei, som var en af de hundredvis af nedbrudte og sultne børn, Birgitta mødte på den varme støvede mark ved skolen under træet i 2008, ville gå ud af grundskolen som en af de ti bedste drenge i hele Turkana-distriktet? Nu fortsætter han på et af landets fineste gymnasier.

Sjadrak satte, sammen med hans 34 klassekammerater, Hannah-Emurakin-skolen i Loki på landkortet i slutningen af 2018. Af de 20 studerende, der fik priser af skolestyrelsen, kom ti



Shadrak Nagetei.

fra vores skole. En national tv-station kom endda på besøg for at interviewe eleverne og høre om succesen.

Birgitta og jeg har måttet knibe os selv i armen flere gange, når vi har set den fantastiske succes og udvikling, vi har fået lov at være en del af de sidste ti år.

Men intet af dette havde været muligt, hvis vi ikke havde haft trofaste givere, der har støttet os og været Loki-sponsorer, så vi kan betale anstændige lønninger til det hårdtarbejdende personale og drive en veludstyret skole.

Dermed har vi været i stand til at give børn og unge i Loki de allerbedste betingelser for at komme videre i livet.

KEA ARNLUND

UGANDA

Topskole i Uganda

Det er ikke kun i Kenya, at Children's Missions elever skiller sig ud. I nabolandet Uganda har Children's Mission og partnerorganisationen ABC's skoler også opnået meget flotte resultater.

– 49 ud af 80 studerende havde topkarakterer. På skolen i Kasangati var det 25 ud af 30. Vi er blandt de bedste skoler i landet. Vores skole bliver fremhævet i tv og aviser som en skole med meget gode resultater. Vi giver æren til Gud! Det har været hårdt arbejde, men når vi ser de flotte resultater og glæden hos skolens studerende, er det hele indsatsen værd, siger Trudy Odida, der leder arbejdet på skolerne.



De gode skoleresultater får opmærksomhed i medierne.



PAKISTAN

Murstensslavernes børn får skolegang

I foråret 2018 tog Children's Mission og vores partner ABC det økonomiske ansvar for 213 børn på Rasta Foundations skole for murstensslaver i Pakistan.

Arbejdet på murstenfabrikkerne i Pakistan er ikke bare hårdt og sundhedsfarligt. Det er også så dårligt betalt, at arbejdstagerne er nødt til at tage lån hos fabriksejerne for at klare sig. Lånene nedarves fra forældre til børn, som dermed sidder fast i et gældsslaveri.

Mange af murstensslavernes børn går ikke i skole, fordi familierne ikke har råd til skoleuniformer og skolebøger. Familien har desuden brug for børnenes arbejdskraft på fabrikkerne. Men i 2005 begyndte pastor Shamoun

Chand at undervise murstensslavernes børn. Med støtte fra den svenske præst Stanley Sjöberg og flere svenske menigheder og genbrugsbutikker, kunne der indsamles penge til at købe en grund og bygge en skolebygning. I 2013 blev skolen åbnet. Den ligger få kilometer fra Lahore i det nordlige Pakistan.

I dag har skolen 213 elever, som modtager undervisning i høj kvalitet. Undervisningen er gratis, og eleverne får også skoleuniformer, skolebøger, skolemad og regelmæssige gratis sundhedstjek.

Murstensslavernes børn har sjældent haft mulighed for at lege. I efteråret 2018 samlede Children's Mission

derfor penge ind til at købe en grund ved siden af skolen for at bygge en skolegård med legeplads. Children's Missions givere gav generøst til projektet, og samme efterår begyndte arbejdet med at bygge skolegården. I marts 2019 kunne den færdige skolegård med legeplads indvies.

"Hele min familie er uddannet. Det er kun mig, der får uddannelse. Jeg er meget taknemmelig for, at jeg får en gratis uddannelse."

NAYAB, 7. KLASSE

"Undervisningen har forvandlet mit liv fra murstensslaveriet. Skolen er en gave fra Gud."

NIDA, 5. KLASSE

FILIPPINERNE

Michael takker sine faddere

I maj 2018 blev Michael Anthony de la Cruz uddannet fra National University of Manila i Filippinerne. Nu har han fået arbejde som regnskabsøkonom.



Michael Anthony de la Cruz.

– Jeg er så taknemmelig for mine faddere, som har bedt for mig og støttet mig økonomisk i 17 år. Tak for jeres kærlighed, omsorg, støtte og frem for alt jeres bønner. Jeg ville ikke have været, hvor jeg er i dag, hvis det ikke var for jer. Tusind tak, og Gud velsigne jer alle! siger Michael.

Michaels vej til sin afgangseksamen har været lang og vanskelig. Da faderen forlod familien, måtte moderen forsørge familien på egen hånd. Uden Children's Missions hjælp, havde en videregående uddannelse havde været utænkelig. Ved siden af sine studier har Michael arbejdet på deltid for at hjælpe sin familie.

KENYA

Hvorfor sovesale?

Vores sovesale på skolen i Loki var klar til indflytning i begyndelsen af 2018. Der er måske nogle, der undrer sig over, hvorfor piger og drenge i grundskolen skal bo på en kostskole. Hjemmet er jo ikke langt væk. Men glæden kender ingen grænser for vores unge i 7. og 8. klasse, når de får lov flytte ind på sovesalene.

For piger er det at bo på sovesal ofte udslagsgivende for, at de får ordentlig uddannelse og ikke bliver tvunget til at droppe ud, fordi deres fædre vil gifte dem bort.

På sovesalene er der masser af lys om aftenen, så eleverne kan studere. Der er mad, så de kan gå mætte i seng, og myggenet, så de ikke får malaria. Derudover kan de hjælpe hinanden med lektierne og få hjælp fra de lærere, der bor på skolen.

KEA ARNLUND





Samfundsudvikling og iværksætteri



Devent er Children's Missions arbejde med iværksætteri og samfundsudvikling. Sammen med lokale partnere uddanner vi mennesker til at starte og udvikle virksomheder, så de kan forsørge sig selv, deres familie og deres ansatte. Children's Mission ser iværksætteri som en vej ud af fattigdom og arbejdsløshed og som en mulighed for at skabe et værdigt liv.



KENYA

Brandofre fik hjælp og uddannelse

En stor brand i januar 2018 ødelagde store dele af slumområdet Kijiji i Nairobi, Kenya. 5.000 mennesker blev hjemløse, og mange mistede deres indtægtsmuligheder. Children's Mission gik ind med humanitær hjælp til ofrene, og gennem partnerorganisationen EPTF blev der arrangeret en iværksætteruddannelse for de 66 småvirksomheder, der blev berørt af branden – herunder grønthandlere, kioskejere og frisører.

Uddannelsen i iværksætteri og forretningsudvikling begyndte i begyndelsen af juli og varede i fire uger. Deltagerne mødtes to timer om dagen, tre dage om ugen.

– Jeg troede, at jeg vidste, hvordan



man driver virksomhed. Men jeg har indset, at jeg aldrig har foretaget nogen evaluering. Det vil jeg gøre nu, og jeg tænker også på at udvide forretningen, siger en af deltagerne, Betty Obiro.

Deltagerne lærte, hvordan de forbedrer deres forretning og får den til at vokse. De lærte også, hvordan man starter virksomheder og håndterer de udfordringer, der kommer. Skemaet bød på iværksætteri, forretningsudvikling, marketing, salg, bogføring, økonomistyring og netværk.

Efter uddannelsesugerne fik deltagerne tildelt mentorer, som hjælper dem videre i deres virksomheder.

FILIPPINERNE

Svampe- dyrkning midt i byen



Dyrkning af svampe er en forretningsidé, der tog fart i 2018 på Children's Missions iværksætteruddannelse, ULE, på Filippinerne. At dyrke grøntsager i byen er ganske usædvanligt, men østershatte kan dyrkes på meget lidt plads – i poser på hylder i et mørkt og fugtigt rum.

Pedro Cabrera er en 59-årig snedker i udkanten af Manila. Hans kone Jacinta Cabrera har gået på ULE-uddannelsen, hvor hun lærte at dyrke svampe. Pedro var så inspireret af konens fremgang, at han også tog uddannelsen og begyndte at arbejde med svampedyrkning. Han har blandt andet udformet en presse, der kan presse den savsmuldsblanding, der skal bruges i svampeposerne. Uddannelsen og svampedyrkningen hjælper ham og familien med at rejse sig fra fattigdom.

En anden deltager er Monching Arco, en 48-årig maler, der også har fundet en vej ud af fattigdommen gennem svampedyrkning. Monching og hans kone, som også har gået på ULE-uddannelsen, er så entusiastiske omkring svampedyrkning, at de nu også har involveret deres fire gifte børn og deres familier.



Meningsdannelse

At støtte op om menneskerettighederne og bekæmpe korruption er vigtige elementer for at nå Children's Missions vision om en verden, hvor alle mennesker kan leve et værdigt liv.

UKRAINE

Hårdt arbejde for et korruptionsfrit land

I 2018 har arbejdet mod korruption vokset sig endnu stærkere i Ukraine. Ved at forandre mentaliteten blandt de unge, opbygges der en ny generation, der kan ændre hele landet.

– Korruption er et problem, som sidder i hjertet. Vi er nødt til at bryde mønsteret og påvirke, og da skal vi starte med børnene, siger Children's Missions leder i landet, Lyudmila Lonyuk.

På mange skoler i det vestlige Ukraine findes der lokale No Corruption Generation-klubber. Børnene fra klubberne tager

ud i landet for at præsentere budskabet. Der blev afholdt fem børnefestivaler i løbet af året. Børn på sommerlejren i Dubechno, på Dachny-sanatoriet, på skoler og på dagcentre er blevet fortalt om No Corruption Generation gennem forestillinger med sang, dans og drama og med tegnekurrencer, spil og andre aktiviteter.

– Vi påvirker også de voksne ved at være et levende eksempel på, at man, selv i et korrupt land, kan arbejde på en gennemsigtig måde. Vi kæmper for at gøre hver arbejdsplads til korruptionsfrit område. Det er svært, men nødvendigt, hvis vi ønsker at se en lys fremtid for Ukraine, siger Lyudmila Lonyuk.



FILIPPINERNE

March mod korruption

I november 2018 blev der holdt en demonstration mod korruption i Rodriguez i udkanten af Filippinernes hovedstad, Manila. Elever fra Children's Missions skoler og børn fra forskellige børneklubber fik undervisning om korruption. De mindre børn kunne lære om korruptionens effekter gennem dukketeater.

Undervisningen blev fulgt op af en stor demonstration den 29. november. Elever fra Children's Missions skoler på Molfrid Center, Hills of Grace, deltog sammen med elever fra sponsorprogrammet. De havde forberedt plakater og slogans, der blev brugt på forskellige måder under demonstrationen. Budskabet var klart: Stop korruption, og giv en bedre fremtid for vores land!

BANGLADESH

Korruption på skoleskemaet

Children's Missions partner i Bangladesh, Agape Social Concern, arbejder aktivt med emner omkring korruption. I december 2018 blev der holdt et seminar om korruption for 300 studerende.

De unge diskuterede, hvordan korruption bliver en dødelig social sygdom for landet, som påvirker landets økonomiske vækst, men som også har indvirkning på det personlige plan, i familien og i det sociale liv. De diskuterede desuden, hvilke løsninger, der skal til, for at stoppe korruption.

UGANDA

Debatter og radioprogrammer påvirker unge

På Children's Mission og partnerorganisationen ABC's skoler i Uganda arbejder man hårdt for at bekæmpe korruption. I 2017 og 2018 startede 13 af skolerne lokale klubber. Skolerne samarbejdede med Anti-Corruption Coalition i Uganda for at uddanne 15 klubledere.

Skolerne organiserede debatter, samtaler og diskussioner, hvor elever, forældre og lærere deltog. Derudover producerede de radioprogrammer og forestillinger med musik, dans og drama, der skildrer korruptionens effekter.

Gennem projektet blev eleverne så gode til at diskutere, at de deltog i en national debatkonkurrence, hvor de nåede helt op til semifinalen.



Sundhed

Børn, unge og familier er fokus for Children's Missions forebyggende og plejende sundhedsarbejde. Vi arbejder også for, at folk har adgang til vand, mad, sygepleje og medicin.

UKRAINE

Sommerlejr for 1.600 børn

Over 1.600 børn mellem 6 og 16 år fik i sommeren 2018 mulighed for at deltage i en sommerlejr på Dubechno-lejren i det nordlige Ukraine. På lejren fik børnene adgang til hjemmelavet mad og masser af sol og badning. Der var aktiviteter, udflugter og aftenmøder rundt om lejrbalet, men frem for alt masser af leg.

Children's Mission betaler lejrholdet for de børn, der kommer fra meget vanskelige forhold, deriblandt børnehjemsbørn og børn af alkoholiske forældre. I en uges tid kan de erstatte deres dystre hverdag med en drømmesommer, der giver minder for livet.

– Der er så mange børn, der ikke har det godt. Jeg bliver lykkelig af at hjælpe andre. Vi vil gerne give børnene en drømmesommer og plante nogle frø i børnenes hjerter, som på lang sigt hjælper familierne. For når børnene forandres, forandrer det hele familien, siger Nina Krykota, der driver lejren sammen med sin mand Mykola, deres børn og mange frivillige.

Children's Missions leder i Ukraine, Lyudmila Loniuk, beskriver Dubechno som et lille stykke paradys på jord:

– Alle, der kommer her, mærker, at der er en særlig atmosfære af Guds kærlighed og fred, men også af glæde og forståelse, siger hun.

I løbet af 2018 støttede Children's Mission også andre kristne sommerlejre.

FILIPPINERNE

Kaiser blev 5 kg større på tre måneder

Lille Kaiser fra Filippinerne har øget sin vægt med fem kilo på tre måneder. Da Children's Missions personale først mødte Kaiser, var han bleg og tynd. Han var to og et halvt år gammel, men vejede kun 7 kg. Han boede sammen med sine forældre og sin bedstemor. Den 20-årige mor arbejdede for at forsørge familien, mens Kaisers 19-årige far var arbejdsløs.

Kaiser kom med i Children's Missions ernæringsprogram, hvor han blev undersøgt af sundhedspersonalet. Han fik en ormekur, antibiotika og vitaminer. Fra at være bange og urolig ved de første hjemmebesøg, begyndte han snart at lege og grine, når Children's Mission kom på besøg.

Children's Missions personale opfordrede Kaisers far til at søge job, og han har nu fået et arbejde, der giver ham mulighed for at bidrage til familiens husholdning.

Kaisers sundhed er blevet meget bedre. Nu vejer han tolv kilo – en stigning på 5 kg på bare tre måneder.



Kaiser.